



MyRight – Empowers people with disabilities je švedska nevladina organizacija koja okuplja preko dvadeset švedskih organizacija osoba s različitim vrstom invaliditeta za međunarodni program podrške.

Vizija MyRight-a je svijet u kojem sve osobe s invaliditetom uživaju jednaka prava i mogućnosti za dostojanstven život bez siromaštva u inkluzivnim društvima.

Cilj našeg rada je jačanje kapaciteta organizacija osoba sa invaliditetom za vođenje efikasnog zagovaranja za prava svojih članova. Naš rad je zasnovan na pristupu ljudskih prava, te u skladu s tim MyRight podržava zajedničke zagovaračke inicijative koje provode organizacije osoba s invaliditetom koje su dio programa jačanja kapaciteta, u skladu sa Konvencijom UN-a o pravima osoba s invaliditetom.

MyRight, predstavnički ured u Bosni i Hercegovini

Program MyRight-a obuhvata više područja i to: područje aktivnosti kancelarije MyRight i područje zajedničkih aktivnosti, ali i područje aktivnosti pet pojedinačnih projekata partnerskih organizacija iz Švedske (SRF; STIL, RSMH i dva projekta koje direktno finansira MyRight).

Radeći na implementaciji programa i ispunjenju svog cilja i svoje uloge u osnaživanju članova partnerskih organizacija i jačanju kapaciteta udruženja, MyRight uvijek u fokus stavlja pristupačnost kao jedan od osnovnih preduslova osiguranja uključenosti i učešća osoba s invaliditetom u svim segmentima rada udruženja.

MyRight je u procesu kreiranja online obuke (e-obuka) u *oblasti organizacionog, administrativnog i finansijskog upravljanja udruženjima, i namicanja sredstava*, s ciljem omogućavanja lakšeg sticanja, prenošenja i obnavljanja znanja u odnosu na stalnu potrebu velikog broja partnerskih organizacija. Zahvaljujući internetskoj funkcionalnosti e-obuke putem e-kurikuluma, svi akteri u procesu podizanja kapaciteta imaju olakšan pristup znanjima i vještinama potrebnim za efikasniji rad udruženja po principu “Bilo gdje / bilo kada”.

Kako bi osigurali pristupačnost informacija što većem broju organizacija i osoba s invaliditetom, MyRight će materijal kreiran za e-obuku prilagoditi u format **lagan za čitanje**, tj. **easy-to-read** format.

Postoji više definicija izraza „*lagano za čitanje*“ (*easy to read*) a koje se u suštini vrlo malo razlikuju. Jedna od njih koje mi u MyRight-u koristimo podrazumijeva takvu jezičnu prilagodbu teksta koja istodobno olakšava čitanje i razumijevanje što je navedeno u dokumentu: Smjernice za građu laganu za čitanje, IFLA od Misako Nomura, Gyda Skat Nielsen & Bror Tronbacke, <https://www.ifla.org/publications/guidelines-for-easy-to-read-materials>.

Opis zadatka

Fokus zadataka je pretvaranje sadržaja i plana online obuke, namijenjenog partnerskim organizacijama MyRight-a odnosno udruženjima osoba s invaliditetom, u format **lagan za čitanje**.

Cilj je da nastale publikacije predstave sadržaj i plan online obuka koje će omogućiti lakši pristup sticanju znanja i razumijevanja različitim učesnicima obuke. Da bi se došlo do takvih proizvoda, mora se uzeti u obzir **sadržaj, jezik, ilustracije i prelom**.

Glavni cilj poziva je izrada:

- Sadržaja i plana online obuke za oblast „Organizaciono, administrativno i finansijsko upravljanje udruženjima“, stranica za obradu 7, u formatu **laganom za čitanje uzimajući u obzir sadržaj, jezik, ilustracije i prelom**;



- Pratećeg materijala za online obuku za oblast „Organizacionog, administrativnog i finansijskog upravljanje udruženjima“, stranica za obradu 120, **u formatu laganom za čitanje uzimajući u obzir sadržaj, jezik, ilustracije i prelom;**
- Sadržaja i plana online obuke za oblast „Namicanje sredstava u udruženjima: modeli i strategija“, stranica za obradu 7, **u formatu laganom za čitanje uzimajući u obzir sadržaj, jezik, ilustracije i prelom;**
- Pratećeg materijala za online obuku za oblast „Namicanje sredstava u udruženjima: modeli i strategija“, stranica za obradu 120, **u formatu laganom za čitanje uzimajući u obzir sadržaj, jezik, ilustracije i prelom.**

Odgovornosti MyRight

Konsultant¹ će raditi pod direktnom supervizijom MyRight-a, te će se konsultovati sa MyRight predstavnicima tokom cijelog perioda angažmana.

MyRight će sa svoje strane kao naručilac posla konsultantu staviti na raspolaganje sav neophodan materijal.

Plan realizacije zadatka

Podnošenje prijava (elektronskim putem)	06. novembra 2020.
Potpisivanje ugovora	10. novembra 2020.
Rok za realizaciju	30. decembar 2020.

Budžet

Ukupan iznos ponude za sve tražene zadatke u okviru ovog poziva ne bi trebao prelaziti iznos od 4.000,00 BAM, bruto.

Plan isplate

Isplata će se izvršiti na osnovu prihvaćenih rezultata, i bit će je podijeljena u najviše dvije isplate (početni izvještaj – prijedlog sadržaja i plana online obuke u formatu laganom za čitanje uzimajući u obzir sadržaj, jezik, ilustracije i prelom; finalni izvještaj oba kurikuluma i svih materijala u formatu laganom za čitanje uzimajući u obzir sadržaj, jezik, ilustracije i prelom). Iznosi i datumi transfera bit će dogovoreni i definisani ugovorom.

Vlasnička prava

MyRight ima pravo na trajno intelektualno vlasništvo nad svim materijalima koje konsultant proizvede i koji su povezani ili su proizašli iz djela izvedenog kroz ovaj poziv.

Podnošenje prijedloga-ponude

Svi zainteresovani moraju dostaviti ponudu najkasnije do **6. novembra 2020. godine**, koja treba da sadrži:

- Tehnički prijedlog, koji treba da ukratko i jasno opiše sljedeće aspekte: razumijevanje zadatka i preliminarnu metodologiju i pristup za provođenje zadatka, preliminarni plan rada i vremenski okvir.
- Finansijski prijedlog: dnevne naknade za konsultanta i svih ostalih procijenjenih troškova za provedbu zadatka.
- Biografiju (CV), koja će predstaviti i listu referenci – pregled radnog iskustva ili pruženih konsultantskih usluga u vezi sa zadatkom, dostavljanjem primjerka sličnog zadatka kao dokaz.

¹ Pod pojmom konsultant podrazumijevaju se i fizička i pravna lica.



Prijave treba dostaviti na e-mail adresu: info@myright.ba

MyRight će kontaktirati samo one kandidate/ponuditelje koji su ušli u uži izbor.

Izrazi koji su radi preglednosti dati u jednom gramatičkom rodu u ovom pozivu se bez diskriminacije odnose i na muškarce i na žene.“